

June 6th, 2017

Chinese

尊敬的家长/监护人,

波士顿公立学校正在努力为每位学生做好准备。对很多学生来说,他们每天的旅程从一个黄色巴士中开始从今天开始, BPS 请求您参加年度 RSVP 流程。作为这一过程的一部分,我们将要求您:

- 1) 如果您知道您的孩子(们)将在 2017-2018 学年期间上学,请确认。
- 2) 给 BPS 提供您的每一个符合要求的孩子(们) 2017-2018 学年的交通偏好\*。

\*通过提前了解您的偏好,我们可以更好地布线公交车并降低成本,从而使我们能够将更多的资金集中在教室中。您的回应也有助于我们提高学生的交通体验。

要完成信息请求,请(选择一项):

- 访问我们的网站(首选): **www.bostonpublicschools.org/contact**
- 或者,拨打热线: 617.635.9520
- 或者,亲自拜访我们: The Bruce C. Bolling Municipal Building  
2300 Washington St., Boston, MA 02119  
Transportation Office (2<sup>nd</sup> Floor)

我们了解您的信息和偏好可能会在现在和下一个学年的开始之间发生变化。如果是这样,您可以随时更新此信息(包括在截止日期之后)。我们越早收到您的回复,我们可以更好地规划您的交通服务。我们要求您在 **2017 年 6 月 14 日,星期三之前完成每一个孩子的回复**。如果我们在 6 月 14 日以前没有收到至少一个回复,那么在下一个学年开始可能会导致服务中断。

感谢您的合作,



Tommy Chang, Ed.D.  
Superintendent



John Hanlon  
Chief of Operations

